

以下的零售價、折扣及禮品優惠資料，由油公司提供，並以有效期之首日為準。油公司保留修改權利，如有需要，請向油公司查詢。

The information below on retail price, discount and promotional offers is provided by the oil company and is correct as at the first day of the validity period. The oil company reserves the right to revise or update the information. For further enquiries, please refer to the oil company for details.

產品 Products	產品種類 Product Differentiation	零售價* Retail Price*	現金入油折扣 Cash Payment Discount		積分優惠 Bonus Points Discount			信用卡優惠 Credit Card Discount			禮品 Gift	其他 Others
			每公升港幣 HK\$/L	咭名稱 Card Name	折扣優惠 Discount	咭名稱 Card Name	折扣優惠 Discount	回贈 Rebate	咭名稱 Card Name	折扣優惠 Discount		
中石化** Sinopec** 熱線：2495 3338 Hotline: 2495 3338												
無鉛汽油 Unleaded gasoline	1. 中石化汽油 Sino Power	HK\$17.69	現金 Cash	門市折扣HK\$0.91/升*** (淨價每公升HK\$16.78) Walk-in discount HK\$0.91/L (Net Price HK\$16.78/L)	中石化VIP咭 Sinopec VIP Card	不同客戶折扣不一，詳情可致電熱線與專員聯系報價 Various discounts offer, contact customer service hotline for detail and price quotation	直接折扣，客戶可以現金或信用卡即時付款 Instant discount, either pay by cash or credit card	所有信用卡 All credit cards	門市折扣HK\$0.91/升*** (淨價每公升HK\$16.78) Walk-in discount HK\$0.91/L (Net Price HK\$16.78/L)	不適用 N/A	由即日起至2019年12月8日，於中石化油站惠顧汽油\$400或以上，可以現金\$49換購模型車乙款及贈送總值\$1,110汽油優惠券。模型車及優惠券數量有限，換完即止；優惠券有效期至2020年1月31日，其使用詳情請參閱券上條款及細則。 From now to 8 December 2019, customers spending HK\$400 or above for gasoline at Sinopec stations can redeem a model car with \$49 cash, plus gasoline discount coupons that worth \$1,110. The model cars and discount coupons are limited in stocks while stocks last. The discount coupons are valid until 31 January 2020 and for the details please refer to the T&Cs on the coupons.	中石化公司賬戶咭 - 優惠屬商業協定，每家優惠不一，詳情可致電熱線與專員聯系。 Sinopec Company Card - Various discount offers subject to business deal. Contact customer service hotline for detail and price quotation. 由2019年9月14日至9月17日(週六至週二)，全線油站*汽油門市折扣\$2.80/升。(青衣、荃灣、貨櫃碼頭路、九龍塘、石崗、荔枝角、薄扶林、上葵涌、黃泥涌、西貢、井欄樹油站除外) For 14 September to 17 September 2019 (Saturday to Tuesday), special walk-in discount of \$2.80/L for SINO Power is launched at all stations*. (Except for Tsing Yi, Tsuen Wan, Container Port Road, Kowloon Tong, Shek Kong, Lai Chi Kok, Pok Fu Lam Road, Sheung Kwai Chung, Wong Nai Chung, Sai Kung and Tseng Lan Shue Station) 由即日起至2019年10月3日(逢週三至週四)，全線油站*汽油門市折扣\$2.10/升，惠顧\$400或以上折扣\$2.50/升。(山頂道、青衣、荃灣、貨櫃碼頭路、九龍塘、石崗、荔枝角、薄扶林、上葵涌、黃泥涌、西貢、井欄樹油站除外) From now to 3 October 2019 (Wednesdays to Thursdays), walk-in discount of \$2.10/L for SINO Power is launched at all stations*. Spending \$400 net or above on SINO Power enjoys discount \$2.50/L (Except for Peak Road, Tsing Yi, Tsuen Wan, Container Port Road, Kowloon Tong, Shek Kong, Lai Chi Kok, Pok Fu Lam Road, Sheung Kwai Chung, Wong Nai Chung, Sai Kung and Tseng Lan Shue Station) *山頂道油站(逢週三、週四)：中石化汽油\$2.00/升；青衣、荃灣、貨櫃碼頭路、九龍塘、石崗、薄扶林及荔枝角油站(逢週一至週日)：中石化汽油門市折扣\$3.50/升；上葵涌、黃泥涌、西貢及井欄樹油氣站(逢週一至週日)：中石化汽油\$3.00/升。 *Discount of \$2.00/L is launched for purchase at the Peak Road Station (Every Wednesday and Thursday); discount at Tsing Yi, Tsuen Wan, Container Port Road, Kowloon Tong, Shek Kong, Pok Fu Lam Road and Lai Chi Kok Station: \$3.50/L (From Monday to Sunday); discount at Sheung Kwai Chung, Wong Nai Chung, Sai Kung and Tseng Lan Shue Station: \$3.00/L (From Monday to Sunday). 本優惠不可與中石化卡及其他優惠一同使用，詳情請向油站員工查詢。 This discount cannot be used in conjunction with the Sinopec Card or other offers, for details please check with station staff.
	2. 中石化超級汽油 Sino X Power	HK\$18.88	現金 Cash	門市折扣HK\$0.91/升*** (淨價每公升HK\$17.97)。 Walk-in discount HK\$0.91/L (Net Price HK\$17.97/L).	中石化VIP咭 Sinopec VIP Card	不同客戶折扣不一，詳情可致電熱線與專員聯系報價 Various discounts offer, contact customer service hotline for detail and price quotation	直接折扣，客戶可以現金或信用卡即時付款 Instant discount, either pay by cash or credit card	所有信用卡 All credit cards	門市折扣HK\$0.91/升*** (淨價每公升HK\$17.97)。 Walk-in discount HK\$0.91/L (Net Price HK\$17.97/L).	不適用 N/A	中石化公司賬戶咭 - 優惠屬商業協定，每家優惠不一，詳情可致電熱線與專員聯系。 Sinopec Company Card - Various discount offers subject to business deal. Contact customer service hotline for detail and price quotation. 由2019年9月14日至9月17日(週六至週二)，全線油站*超級汽油門市折扣\$3.3/升。(青衣、荃灣、貨櫃碼頭路、九龍塘、石崗、荔枝角、薄扶林、上葵涌、黃泥涌、西貢、井欄樹油站除外) For 14 September 2019 – 17 September 2019 (Saturday to Tuesday), walk-in discount of \$3.3/L for SINO X Power is launched at all stations*. (Except for Tsing Yi, Tsuen Wan, Container Port Road, Kowloon Tong, Shek Kong, Lai Chi Kok, Pok Fu Lam Road, Sheung Kwai Chung, Wong Nai Chung, Sai Kung and Tseng Lan Shue Station). 由即日起至2019年10月4日(逢週三至週五)，全線油站*超級汽油門市折扣\$3.50/升。(青衣、荃灣、貨櫃碼頭路、九龍塘、石崗、荔枝角、薄扶林、上葵涌、黃泥涌、西貢、井欄樹油站除外) From now to 4 October 2019 (Wednesday to Friday), walk-in discount of \$3.50/L for SINO X Power is launched at all stations*. (Except for Tsing Yi, Tsuen Wan, Container Port Road, Kowloon Tong, Shek Kong, Lai Chi Kok, Pok Fu Lam Road, Sheung Kwai Chung, Wong Nai Chung, Sai Kung and Tseng Lan Shue Station) *青衣、荃灣、貨櫃碼頭路、九龍塘、石崗、荔枝角、薄扶林、上葵涌、黃泥涌、西貢及井欄樹油站油站(逢週一至週日)：中石化超級汽油門市折扣\$3.50/升。 *Discount of \$3.50/L is launched for purchase at the Tsing Yi, Tsuen Wan, Container Port Road, Kowloon Tong, Shek Kong, Pok Fu Lam Road, Sheung Kwai Chung, Wong Nai Chung, Sai Kung and Tseng Lan Shue Station (From Monday to Sunday). 本優惠不可與中石化卡及其他優惠一同使用，詳情請向油站員工查詢。 This discount cannot be used in conjunction with the Sinopec Card or other offers, for details please check with station staff.	

產品 Products	產品種類 Product Differentiation	零售價* Retail Price* 每公升港幣 HK\$/L	現金入油折扣 Cash Payment Discount		積分優惠 Bonus Points Discount			信用卡優惠 Credit Card Discount			禮品 Gift	其他 Others
			咭名稱 Card Name	折扣優惠 Discount	咭名稱 Card Name	折扣優惠 Discount	回贈 Rebate	咭名稱 Card Name	折扣優惠 Discount	回贈 Rebate		
中石化** Sinopec**												
熱線：2495 3338 Hotline: 2495 3338												
柴油 Diesel	1. 中石化柴油 Sino Diesel	HK\$14.70	現金 Cash	一般折扣HK\$2.00/升 (淨價每公升HK\$12.70)，歡迎致電熱線查詢詳情 HK\$2.00/L off (Net Price HK\$12.70/L). Please call hotline for details.	中石化VIP咭 Sinopec VIP Card	不同客戶折扣不一，詳情可致電熱線與專員聯系報價 Various discounts offer, contact customer service hotline for detail and price quotation	直接折扣，客戶可以現金或信用卡即時付款 Instant discount, either pay by cash or credit card	所有信用卡 All credit cards	一般折扣HK\$2.00/升 (淨價每公升HK\$12.70)，歡迎致電熱線查詢詳情。 HK\$2.00/L off (Net Price HK\$12.70/L). Please call hotline for details.	不適用 N/A	不適用 N/A	中石化公司賬戶咭 - 優惠屬商業協定，每家優惠不一，詳情可致電熱線與專員聯系。 Sinopec Company Card - Various discount offers subject to business deal. Contact customer service hotline for detail and price quotation.

* 零售價已包括燃油稅（無鉛汽油每公升\$6.06）在內。

* Retail prices inclusive of duties (duty on unleaded petrol : \$6.06/Litre).

** 中石化已於07年6月30日完成收購華潤石化。

** Sinopec (HK) LTD completed its 100 per cent acquisition of China Reseources Petrochems Investments Ltd., from China Resources (Holdings) Co. Ltd., and China Resources Enterprise Ltd., on 30th June, 2007.

*** 上述門市折扣不包含山頂站，山頂站門市折扣為HK\$0.60/升。中石化汽油淨價HK\$17.09/升, 中石化超級汽油淨價HK\$18.28/升。

*** Peak Station is not included. The discount for Peak Station is HK\$0.60/Ltr. Net price is HK\$17.09/Ltr for Sino Power and HK\$18.28/Ltr for Sino X Power.

最後更新日期：2019年9月18日

Last update: 2019-09-18

汽油及柴油零售價、折扣及禮品優惠

Retail Price of Gasoline and Diesel Fuel and Discount and Promotional Offers

有效期：2019年9月12日至2019年9月18日

Validity period: 12 Sep 2019 to 18 Sep 2019

以下的零售價、折扣及禮品優惠資料，均由油公司提供，並以有效期之首日為準。油公司保留修改權利，如有需要，請向油公司查詢。

The information below on retail price, discount and promotional offers is provided by the oil company and is correct as at the first day of the validity period. The oil company reserves the right to revise or update the information. For further enquiries, please refer to the oil company for details.

產品 Products	產品種類 Product Differentiation	零售價* Retail* Price 每公升港幣 HK\$/L	現金入油折扣 Cash Payment Discount		積分優惠 Bonus Points Discount			信用卡優惠 Credit Card Discount			禮品 Gift	其他 Others
			咭名稱 Card Name	折扣優惠 Discount	咭名稱 Card Name	折扣優惠 Discount	回贈 Rebate	咭名稱 Card Name	折扣優惠 Discount	回贈 Rebate		
<p>中國石油 Petrochina Filling Station 熱線：2527 8500 Hotline: 2527 8500</p> <p>以下所有優惠不可與其他優惠同時使用。 All the offers below cannot be used in conjunction with other promotional offers and discount.</p>												
無鉛汽油 Unleaded gasoline	1. 清新汽油 VitaGold Unleaded	HK\$17.69	中國石油汽油折扣咭 PetroChina Gasoline Discount Card	折扣咭會員門市折扣可享每公升HK\$1.20 (淨價每公升HK\$16.49) 折扣咭會員入油折實滿HK\$300每公升最少減HK\$2.20 (淨價每公升HK\$15.49) Discount card members enjoy a discount at HK\$1.20/L (Net Price HK\$16.49/L) Discount card members spending HK\$300 (Discounted) or above will enjoy at least HK\$2.20 (Net Price HK\$15.49/L) instant discount per litre. (中國石油汽油折扣咭可於任何一間中石油油站申請及領取) (PetroChina Gasoline Discount Card can be applied and obtained at all PetroChina stations)	中國石油汽油折扣咭 PetroChina Gasoline Discount Card	折扣咭會員每HK\$1消費送1積分換購禮品。 Discount card members can earn 1 bonus point per HK\$1 spending.	特選會員當月消費滿指定金額送現金券(油品)。 Selected members spending a certain amount will gain the cash coupon (petrol product).	匯豐信用卡 HSBC Credit Card 中銀信用卡 BOC Credit Card	匯豐信用卡及中銀信用卡客戶可享92折(淨價每公升HK\$16.27 (優惠) (此優惠不能與其他優惠同時使用) HSBC credit card and BOC credit card holders can get 8% (Net Price HK\$16.27/L) discount (This offer cannot be used in conjunction with other promotional coupons/offers)	不適用 N/A	折扣咭會員 積分換油券 折扣咭會員由即日起至2019年11月30日到全港中國石油油站，即可使用折扣咭積分換取中國石油油券一張(適用於汽油)。優惠受條款及細則約束。 汽油折扣咭積分 換取油券(一張): - 每 5,000分 換取 \$50油券 - 每 8,000分 換取 \$100油券 - 每 12,000分 換取 \$200油券 其使用詳情請參閱優惠券上的條款及細則。 油券(禮券)數量有限，換完即止，積分有效期至每年11月30日，逾期積分作廢。 Discount Card Members Redeem Points for Fuel Voucher Discount card members, visit PetroChina filling stations in HK from now on until 2019 November 30, can use discount card bonus points to redeem one fuel voucher (available to use for gasoline). Terms and conditions apply. Gasoline Discount Card Bonus Point Redeem Fuel Voucher (1 pc): - 5,000 points REDEEM \$50 fuel voucher - 8,000 points REDEEM \$100 fuel voucher - 12,000 points REDEEM \$200 fuel voucher For details, please refer to the terms and conditions of the voucher. Available while stock lasts. Bonus Points are valid for redemption on or before 30 November of every year. Remaining bonus points will be forfeited. 折扣咭會員 積分換購超市禮券或/及油券	由2019年9月1日(星期日)至2019年9月30日(星期一)，新申請及現有中國石油折扣咭會員於薄扶林/荃灣/香港仔/荔枝角/何文田/深水埗油站入汽油折實滿\$300或以上，即可享有清新汽油每升減HK\$3.50/升(受條款及細則約束*)；其他油站的汽油折扣優惠為HK\$2.70/升，詳情請與中國石油客戶服務部或到站查詢。 *企業車隊咭/私人加油咭/機構折扣咭除外，以單一交易計算，以上優惠不能與其他優惠同時使用。 From 1 Sep (Sunday) to 30 Sep, 2019 (Monday), new and existing discount card members purchase gasoline HK\$300 or above at Pok Fu Lam/ Tsuen Wan/ Aberdeen/ Lai Chi Kok/ Ho Man Tin/ Sham Shui Po Station can enjoy VitaGold HK\$3.50/L instant discount (T&C apply*); for other stations, there is an instant discount of VitaGold HK\$2.70/L and please contact customer representative or stations staff for details. *Corporate Fleet Card / Personal Fuel Card / Association Discount Card are not applicable, count in a single transaction, the above offer cannot be used in conjunction with other promotions.
	2. 超級汽油 Futuro Premium	HK\$18.88	中國石油汽油折扣咭 PetroChina Gasoline Discount Card	折扣咭會員門市折扣可享每公升HK\$1.30 (淨價每公升HK\$17.58) 折扣咭會員入油折實滿HK\$300每公升最少減HK\$2.40 (淨價每公升HK\$16.48) Discount card members enjoy a discount at HK\$1.30/L (Net Price HK\$17.58/L) Discount card members spending HK\$300 (Discounted) or above will enjoy at least HK\$2.40 (Net Price HK\$16.48/L) instant discount per litre. (中國石油汽油折扣咭可於任何一間中石油油站申請及領取) (PetroChina Gasoline Discount Card can be applied and obtained at all PetroChina stations)	中國石油汽油折扣咭 PetroChina Gasoline Discount Card	折扣咭會員每HK\$1消費送1積分換購禮品。 Discount card members can earn 1 bonus point per HK\$1 spending.	特選會員當月消費滿指定金額送現金券(油品)。 Selected members spending a certain amount will gain the cash coupon (petrol product).	匯豐信用卡 HSBC Credit Card 中銀信用卡 BOC Credit Card	匯豐信用卡及中銀信用卡客戶可享92折(淨價每公升HK\$17.37 (優惠) (此優惠不能與其他優惠同時使用) HSBC credit card and BOC credit card holders can get 8% (Net Price HK\$17.37/L) discount (This offer cannot be used in conjunction with other promotional coupons/offers)	不適用 N/A	折扣咭會員由即日起至2019年11月30日到全港中國石油油站，即可使用折扣咭積分以指定金額換購超市禮券或/及加油禮券。優惠受條款及細則約束*。 換購選項： - 現金HK\$40元 + 3,000積分 換取 \$50超市禮券(1張) - 現金HK\$30元 + 6,000積分 換取 \$50超市禮券(1張)及\$50中國石油油券(1張) *油券(禮券)及超市禮券數量有限，換完即止。以上優惠只適用於中國石油折扣卡客戶。其使用詳情請參閱優惠券上的條款及細則。積分有效期至每年11月30日，逾期積分作廢。 Redemption of Supermarket Voucher and/or Fuel Voucher for Discount Card Members Discount card members can use discount card bonus points and a specified amount of cash to redeem one supermarket voucher and/or fuel voucher at any PetroChina filling station in HK from now on until 2019 November 30. Terms and conditions apply*. Redemption Options: - Cash HK\$40 + 3,000 Bonus Points REDEEM \$50 Supermarket Voucher (1pc) - Cash HK\$30 + 6,000 Bonus Points REDEEM \$50 Supermarket Voucher (1pc) and \$50 PetroChina Fuel Voucher (1pc) *Available while stock lasts. Only for PetroChina discount cardholders. For details, please refer to the terms and conditions of the voucher. Bonus Points are valid for redemption on or before 30 November of every year. Remaining bonus points will be forfeited.	由2019年9月1日(星期日)至2019年9月30日(星期一)，新申請及現有中國石油折扣咭會員於薄扶林/荃灣/香港仔/荔枝角/何文田/深水埗油站入汽油折實滿\$300或以上，即可享有超級汽油每升減HK\$3.50/升(受條款及細則約束*)；其他油站的汽油折扣優惠為HK\$3.00/升，詳情請與中國石油客戶服務部或到站查詢。 *企業車隊咭/私人加油咭/機構折扣咭除外，以單一交易計算，以上優惠不能與其他優惠同時使用。 From 1 Sep (Sunday) to 30 Sep, 2019 (Monday), new and existing discount card members purchase gasoline HK\$300 or above at Pok Fu Lam/ Tsuen Wan/ Aberdeen/ Lai Chi Kok/ Ho Man Tin/ Sham Shui Po Station can enjoy Futuro HK\$3.50/L instant discount (T&C apply*); for other stations, there is an instant discount of Futuro HK\$3.00/L and please contact customer representative or stations staff for details. *Corporate Fleet Card / Personal Fuel Card / Association Discount Card are not applicable, count in a single transaction, the above offer cannot be used in conjunction with other promotions.

產品 Products	產品種類 Product Differentiation	零售價* Retail* Price 每公升港幣 HK\$/L	現金入油折扣 Cash Payment Discount		積分優惠 Bonus Points Discount			信用卡優惠 Credit Card Discount			禮品 Gift	其他 Others
			咭名稱 Card Name	折扣優惠 Discount	咭名稱 Card Name	折扣優惠 Discount	回贈 Rebate	咭名稱 Card Name	折扣優惠 Discount	回贈 Rebate		
中國石油 Petrochina Filling Station												
熱線：2527 8500 Hotline: 2527 8500			以下所有優惠不可與其他優惠同時使用。 All the offers below cannot be use in conjunction with other promotional offers and discount.									
柴油 Diesel	1. 柴油 Diesel	HK\$14.80	現金 Cash	折扣咭會員門市折扣可享每公升至少HK\$2.00 (淨價每公升HK\$12.80) 優惠期有限，詳情請留意油站公布 Discount card members enjoy a discount of at least HK\$2.00/L (Net Price HK\$12.80/L) The promotional period is limited. For further detail, please refer to the Filling Stations' announcements	中國石油柴油折扣咭 PetroChina Diesel Discount Card	柴油折扣卡基本優惠為每公升HK\$4.60元(淨價每公升HK\$10.20)，折扣優惠會根據每次惠顧柴油的升數而有所不同 For the Diesel Discount Card basic offer is HK\$4.60/L(Net Price HK\$10.20/L), discounts will vary subjected to the liters of diesel per purchase 折扣咭會員每HK\$2消費送1積分換購禮品。 Discount card members can earn 1 bonus point per HK\$2 spending.	特選會員當月消費滿指定金額送現金券(油品)。 Selected members spending a certain amount will gain the cash coupon (petrol product).	不適用 N/A	不適用 N/A	不適用 N/A	折扣咭會員 積分換油券 折扣咭會員由即日起至2019年11月30日到全港中國石油油站，即可使用折扣咭積分換取中國石油油券一張(適用於柴油)。優惠受條款及細則約束。 柴油折扣咭積分 換取油券(一張): - 每 2,500分 換取 \$50油券 - 每 4,000分 換取 \$100油券 - 每 6,000分 換取 \$200油券 其使用詳情請參閱優惠券上的條款及細則。 油券(禮券)數量有限，換完即止，積分有效期至每年11月30日，逾期積分作廢。 Discount Card Members Redeem Points for Fuel Voucher Discount card members, visit PetroChina filling stations in HK from now on until 2019 November 30, can use discount card bonus points to redeem one fuel voucher (available to use for diesel). Terms and conditions apply. Diesel Discount Card Bonus Point Redeem Fuel Voucher (1 pc): - 2,500 points REDEEM \$50 fuel voucher - 4,000 points REDEEM \$100 fuel voucher - 6,000 points REDEEM \$200 fuel voucher For details, please refer to the terms and conditions of the voucher. Available while stock lasts. Bonus Points are valid for redemption on or before 30 November of every year. Remaining bonus points will be forfeited. 折扣咭會員 積分換購超市禮券或/及油券 折扣咭會員由即日起至2019年11月30日到全港中國石油油站，即可使用折扣咭積分以指定金額換購超市禮券或/及加油禮券。優惠受條款及細則約束*。 換購選項: - 現金HK\$40元 + 3,000積分 換取 \$50超市禮券(1張) - 現金HK\$30元 + 6,000積分 換取 \$50超市禮券(1張)及\$50中國石油油券(1張) *油券(禮券)及超市禮券數量有限，換完即止。以上優惠只適用於中國石油折扣卡客戶。其使用詳情請參閱優惠券上的條款及細則。 積分有效期至每年11月30日，逾期積分作廢。 Redemption of Supermarket Voucher and/or Fuel Voucher for Discount Card Members Discount card members can use discount card bonus points and a specified amount of cash to redeem one supermarket voucher and/or fuel voucher at any PetroChina filling station in HK from now on until 2019 November 30. Terms and conditions apply*. Redemption Options: - Cash HK\$40 + 3,000 Bonus Points REDEEM \$50 Supermarket Voucher (1pc) - Cash HK\$30 + 6,000 Bonus Points REDEEM \$50 Supermarket Voucher (1pc) and \$50 PetroChina Fuel Voucher (1pc) *Available while stock lasts. Only for PetroChina discount cardholders. For details, please refer to the terms and conditions of the voucher. Bonus Points are valid for redemption on or before 30 November of every year. Remaining bonus points will be forfeited.	不適用 N/A

* 零售價已包括燃油稅(無鉛汽油每公升\$6.06)在內。

* Retail prices inclusive of duties (duty on unleaded petrol : \$6.06/Litre).

最後更新日期: 2019年9月18日

Last update: 2019-09-18

以下的零售價、折扣及禮品優惠資料，均由油公司提供，並以有效期之首日為準。油公司保留修改權利，如有需要，請向油公司查詢。

The information below on retail price, discount and promotional offers is provided by the oil companies and is correct as at the first day of the validity period. The oil companies reserve the right to revise or update the information. For further enquiries, please refer to the oil company for details.

產品 Products	產品種類 Product Differentiation	零售價* Retail Price*	現金入油折扣 Cash Payment Discount		積分優惠 Bonus Points Discount			信用卡優惠 Credit Card Discount			禮品 Gift	其他 Others
			每公升港幣 HK\$/L	咭名稱 Card Name	折扣優惠 Discount	咭名稱 Card Name	折扣優惠 Discount	回贈 Rebate	咭名稱 Card Name	折扣優惠 Discount		
<p>加德士 Caltex 熱線：2582 6288 Hotline: 2582 6288 www.caltex.com.hk</p>												
無鉛汽油 Unleaded gasoline	1. 特配Techron®黃金汽油 Gold with Technon®	HK\$17.69	加德士再賞咭 (客戶可於任何一間加德士申請) Caltex JoyFuel Card (JoyFuel Card can be applied at any Caltex station)	每公升即減HK\$0.90 (淨價每公升HK\$16.79) Instant discount of HK\$0.90/L (Net Price HK\$16.79/L)	加德士私人能源咭 Caltex Personal StarCard	私人能源咭基本折扣 100公升或以下: 每公升HK\$1.00 (淨價每公升HK\$16.69) 101公升或以上: 每公升HK\$1.30 (淨價每公升HK\$16.39) *特選客戶可享此優惠。折扣金額將直接於當月月結單內顯示出來 Personal StarCard basic discount 100 litres or below: HK\$1.00 per litre (Net Price HK\$16.69/L) 101 litres or above: HK\$1.30 per litre (Net Price HK\$16.39/L) * Selected customer can enjoy this offer. Discounted amount will be indicated on the statement of that month	不適用 N/A	匯豐信用卡 HSBC Credit Card	全年：每公升HK\$0.9汽油即時折扣 All year round: Instant discount of HK\$0.9/L for gasoline *全年：賺取匯豐信用卡3倍獎賞錢 All year round: Earn HSBC Credit Card Triple RewardCash	不適用 N/A	由即日起至2019年9月30日(星期一)，再賞咭或私人能源咭會員於加德士油站入特配Techron®汽油滿指定金額，有以下優惠：(優惠受條款及細則約束) 1.滿HK\$400或以上(折扣後並以單一交易計算)，即可以優惠價換購一款旅遊禮品*。 2.滿HK\$500或以上(折扣後並以單一交易計算)，於指定推廣期間^即可免費換領禮品一份*及獲得一次抽獎機會。參加抽獎次數不限。參加者只限中獎一次。 3.再賞錢會員只需在指定推廣期間^累積入汽油滿HK\$1,600或以上，會獲電話短訊通知，可到指定加德士油站^免費換領禮品一份。 *客戶必須於當日交易後即時及即場換購/領禮品，逾期無效。所有換購/領禮品數量有限，先到先得，換/送完即止(大抽獎除外)。 ^有關指定禮品推廣期或加德士油站的詳情，以及其他條款及細則，請參閱加德士網站或向加德士職員查詢。 - 是次推廣活動不包括能源咭公司客戶。 From now to 30 September 2019 (Monday), Personal StarCard or JoyFuel Card holders who fuel up Caltex with Technon® gasoline with the specified amount may be entitled to the prizes below: (T&C apply) 1. Customers who fuel up HK\$400 or more (after discount in a single transaction) are eligible to redeem one of the travel gifts* at discounted prices.	優惠券折扣 憑汽油優惠券入汽油滿HK\$400，即可獲贈額外HK\$50(淨價每公升HK\$15.72)的同等汽油。 信用卡優惠可與HK\$50汽油優惠券折扣同時共享。政府車輛除外。 Discount coupon By presenting gasoline coupon to receive HK\$50 extra gasoline upon spending of HK\$400 (Net Price HK\$15.72/L) or above on the same fuel. Credit card discount can be enjoyed in conjunction with HK\$50 gasoline discount coupon. Except government vehicles. 9月14日(星期六)，顧客以再賞咭入汽油即享每公升HK\$2.4特別折扣。特別折扣不能與任何優惠券共用並受條款約束。 JoyFuel card consumers can enjoy an instant HK\$2.4/L discount at site on 14 September 2019 (Saturday). Such discount cannot be enjoyed in conjunction with the coupons. Terms & Conditions apply.
					加德士再賞咭 Caltex JoyFuel Card	只需申請成為快易通及加德士再賞咭客戶並登記「再賞錢」計劃，憑再賞咭於加德士加油站入特配 Technon®汽油或柴油每滿港幣HK\$30即賺取1再賞錢積分，憑積分兌換電子優惠券獎賞，用作快易通隧道費回贈、快易通行政費回贈，亦可兌換加德士StarCash油券。 優惠受條款及細則約束 Simply apply Autotoll Sticker Tag and Caltex JoyFuel Card to register the JoyFuel Dollars Program. Earn 1 JoyFuel Dollar for every HK\$30 gasoline or diesel purchase with JoyFuel Card. Collected JoyFuel dollars can be used to redeem eVouchers which applied toward Autotoll tunnel toll rebate, Autotoll administration fee rebate and Caltex StarCash fuel vouchers. Terms and Conditions apply.	中銀信用卡 BOC Credit Card	全年：每公升HK\$0.9汽油即時折扣 All year round: Instant discount of HK\$0.9/L for gasoline *全年：成功申請再賞咭可享雙倍迎新禮物，總值HK\$440汽油優惠券。 All year round: Enjoy double welcome gifts of HK\$440 worth of gasoline discount coupons for who successfully applied for a JoyFuel Card		2. Customers who fuel up HK\$500 or more (after discount in a single transaction) are eligible to receive one of the free gifts* within the specified promotion period^ and a chance to enter a lucky draw. The number of entries to the lucky draw is unlimited. However, participants are only eligible to win once. 3. JoyFuel Dollars Members who accumulate gasoline spending at HK\$1,600 or above within the specified promotion period^ will be notified with a text message via mobile phone. They are eligible to redeem one of the free gifts at designated Caltex stations^. * Redemption must be made immediately at the station after each transaction. Late requests will not be processed. All redemption/giveaway items are limited in supply and handled on a first-come-first-served basis while stocks last (except for lucky draw). ^ For the details of specified promotion period and designated Caltex stations, together with other T&Cs, please visit Caltex's website or make enquiries to Caltex's staff. - This Promotion does not apply to StarCard company account customers.	優惠券折扣 憑汽油優惠券入汽油滿HK\$400，即可獲贈額外HK\$50(淨價每公升HK\$16.78)的同等汽油。 信用卡優惠可與HK\$50汽油優惠券折扣同時共享。政府車輛除外。 Discount coupon By presenting gasoline coupon to receive HK\$50 extra gasoline upon spending of HK\$400 (Net Price HK\$16.78/L) or above on the same fuel. Credit card discount can be enjoyed in conjunction with HK\$50 gasoline discount coupon. Except government vehicles. 9月14日(星期六)，顧客以再賞咭入汽油即享每公升HK\$2.4特別折扣。特別折扣不能與任何優惠券共用並受條款約束。 JoyFuel card consumers can enjoy an instant HK\$2.4/L discount at site on 14 September 2019 (Saturday). Such discount cannot be enjoyed in conjunction with the coupons. Terms & Conditions apply.	
無鉛汽油 Unleaded gasoline	2. 特配Techron®白金汽油 Platinum with Technon®	HK\$18.88	加德士再賞咭 (客戶可於任何一間加德士申請) Caltex JoyFuel Card (JoyFuel Card can be applied at any Caltex station)	每公升即減HK\$0.90 (淨價每公升HK\$17.98) Instant discount of HK\$0.90/L (Net Price HK\$17.98/L)	加德士私人能源咭 Caltex Personal StarCard	私人能源咭基本折扣 100公升或以下: 每公升HK\$1.00 (淨價每公升HK\$17.88) 101公升或以上: 每公升HK\$1.30 (淨價每公升HK\$17.58) *特選客戶可享此優惠。折扣金額將直接於當月月結單內顯示出來 Personal StarCard basic discount 100 litres or below: HK\$1.00 per litre (Net Price HK\$17.88/L) 101 litres or above: HK\$1.30 per litre (Net Price HK\$17.58/L) * Selected customer can enjoy this offer. Discounted amount will be indicated on the statement of that month	不適用 N/A	匯豐信用卡 HSBC Credit Card	全年：每公升HK\$0.9汽油即時折扣 All year round: Instant discount of HK\$0.9/L for gasoline *全年：賺取匯豐信用卡3倍獎賞錢 All year round: Earn HSBC Credit Card Triple RewardCash	不適用 N/A	2. Customers who fuel up HK\$500 or more (after discount in a single transaction) are eligible to receive one of the free gifts* within the specified promotion period^ and a chance to enter a lucky draw. The number of entries to the lucky draw is unlimited. However, participants are only eligible to win once. 3. JoyFuel Dollars Members who accumulate gasoline spending at HK\$1,600 or above within the specified promotion period^ will be notified with a text message via mobile phone. They are eligible to redeem one of the free gifts at designated Caltex stations^. * Redemption must be made immediately at the station after each transaction. Late requests will not be processed. All redemption/giveaway items are limited in supply and handled on a first-come-first-served basis while stocks last (except for lucky draw). ^ For the details of specified promotion period and designated Caltex stations, together with other T&Cs, please visit Caltex's website or make enquiries to Caltex's staff. - This Promotion does not apply to StarCard company account customers.	優惠券折扣 憑汽油優惠券入汽油滿HK\$400，即可獲贈額外HK\$50(淨價每公升HK\$16.78)的同等汽油。 信用卡優惠可與HK\$50汽油優惠券折扣同時共享。政府車輛除外。 Discount coupon By presenting gasoline coupon to receive HK\$50 extra gasoline upon spending of HK\$400 (Net Price HK\$16.78/L) or above on the same fuel. Credit card discount can be enjoyed in conjunction with HK\$50 gasoline discount coupon. Except government vehicles. 9月14日(星期六)，顧客以再賞咭入汽油即享每公升HK\$2.4特別折扣。特別折扣不能與任何優惠券共用並受條款約束。 JoyFuel card consumers can enjoy an instant HK\$2.4/L discount at site on 14 September 2019 (Saturday). Such discount cannot be enjoyed in conjunction with the coupons. Terms & Conditions apply.
					加德士再賞咭 Caltex JoyFuel Card	只需申請成為快易通及加德士再賞咭客戶並登記「再賞錢」計劃，憑再賞咭於加德士加油站入特配 Technon®汽油或柴油每滿港幣HK\$30即賺取1再賞錢積分，憑積分兌換電子優惠券獎賞，用作快易通隧道費回贈、快易通行政費回贈，亦可兌換加德士StarCash油券。 優惠受條款及細則約束 Simply apply Autotoll Sticker Tag and Caltex JoyFuel Card to register the JoyFuel Dollars Program. Earn 1 JoyFuel Dollar for every HK\$30 gasoline or diesel purchase with JoyFuel Card. Collected JoyFuel dollars can be used to redeem eVouchers which applied toward Autotoll tunnel toll rebate, Autotoll administration fee rebate and Caltex StarCash fuel vouchers. Terms and Conditions apply.	中銀信用卡 BOC Credit Card	全年：每公升HK\$0.9汽油即時折扣 All year round: Instant discount of HK\$0.9/L for gasoline *全年：成功申請再賞咭可享雙倍迎新禮物，總值HK\$440汽油優惠券。 All year round: Enjoy double welcome gifts of HK\$440 worth of gasoline discount coupons for who successfully applied for a JoyFuel Card		2. Customers who fuel up HK\$500 or more (after discount in a single transaction) are eligible to receive one of the free gifts* within the specified promotion period^ and a chance to enter a lucky draw. The number of entries to the lucky draw is unlimited. However, participants are only eligible to win once. 3. JoyFuel Dollars Members who accumulate gasoline spending at HK\$1,600 or above within the specified promotion period^ will be notified with a text message via mobile phone. They are eligible to redeem one of the free gifts at designated Caltex stations^. * Redemption must be made immediately at the station after each transaction. Late requests will not be processed. All redemption/giveaway items are limited in supply and handled on a first-come-first-served basis while stocks last (except for lucky draw). ^ For the details of specified promotion period and designated Caltex stations, together with other T&Cs, please visit Caltex's website or make enquiries to Caltex's staff. - This Promotion does not apply to StarCard company account customers.	優惠券折扣 憑汽油優惠券入汽油滿HK\$400，即可獲贈額外HK\$50(淨價每公升HK\$16.78)的同等汽油。 信用卡優惠可與HK\$50汽油優惠券折扣同時共享。政府車輛除外。 Discount coupon By presenting gasoline coupon to receive HK\$50 extra gasoline upon spending of HK\$400 (Net Price HK\$16.78/L) or above on the same fuel. Credit card discount can be enjoyed in conjunction with HK\$50 gasoline discount coupon. Except government vehicles. 9月14日(星期六)，顧客以再賞咭入汽油即享每公升HK\$2.4特別折扣。特別折扣不能與任何優惠券共用並受條款約束。 JoyFuel card consumers can enjoy an instant HK\$2.4/L discount at site on 14 September 2019 (Saturday). Such discount cannot be enjoyed in conjunction with the coupons. Terms & Conditions apply.	

產品 Products	產品種類 Product Differentiation	零售價* Retail Price* 每公升港幣 HK\$/L	現金入油折扣 Cash Payment Discount		積分優惠 Bonus Points Discount			信用卡優惠 Credit Card Discount			禮品 Gift	其他 Others
			咭名稱 Card Name	折扣優惠 Discount	咭名稱 Card Name	折扣優惠 Discount	回贈 Rebate	咭名稱 Card Name	折扣優惠 Discount	回贈 Rebate		
加德士 Caltex 熱線：2582 6288 www.caltex.com.hk Hotline: 2582 6288												
柴油 Diesel	1. 柴油特配Techron® D Diesel with Techron® D	HK\$14.80	現金咭 (可隨時於任何加德士油站申請) CashCard (Can be applied at any Caltex Stations)	每公升HK\$2.00 折扣 (淨價每公升HK\$12.80) HK\$2.00 per litre discount (Net Price HK\$12.80/L)	加德士私人能源咭 Caltex Personal StarCard	私人能源咭基本折扣 100公升或以下: 每公升HK\$1.00 (淨價每公升HK\$13.80) 101公升或以上: 每公升HK\$1.30 (淨價每公升HK\$13.50) *折扣金額將直接於當月月結單內顯示出來 Personal StarCard basic discount 100 litres or below : HK\$1.00 per litre (Net Price HK\$13.80/L) 101 litres or above: HK\$1.30 per litre (Net Price HK\$13.50/L) * Discounted amount will be indicated on the statement of that month	不適用 N/A	不適用 N/A	不適用 N/A	不適用 N/A	不適用 N/A	不適用 N/A
					加德士再賞咭 Caltex JoyFuel Card	只需申請成為快易通及加德士再賞咭客戶並登記「再賞錢」計劃，憑再賞咭於加德士加油站入特配 Techron®汽油或柴油每滿港幣HK\$30即賺取1再賞錢積分，憑積分兌換電子優惠券獎賞，用作快易通隧道費回贈、快易通行政費回贈，亦可兌換加德士StarCash油券。 優惠受條款及細則約束 Simply apply Autotoll Sticker Tag and Caltex JoyFuel Card to register the JoyFuel Dollars Program. Earn 1 JoyFuel Dollar for every HK\$30 gasoline or diesel purchase with JoyFuel Card. Collected JoyFuel dollars can be used to redeem eVouchers which applied toward Autotoll tunnel toll rebate, Autotoll administration fee rebate and Caltex StarCash fuel vouchers. Terms and Conditions apply.						

* 零售價已包括燃油稅（無鉛汽油每公升\$6.06）在內。

* Retail prices inclusive of duties (duty on unleaded petrol : \$6.06/Litre).

最後更新日期：2019年9月18日

Last update: 2019-09-18

以下的零售價、折扣及禮品優惠資料，均由油公司提供，並以有效期之首日為準。油公司保留修改權利，如有需要，請向油公司查詢。

The information below on retail price, discount and promotional offers is provided by the oil companies and is correct as at the first day of the validity period. The oil companies reserve the right to revise or update the information. For further enquiries, please refer to the oil company for details.

產品 Products	產品種類 Product Differentiation	零售價* Retail Price* 每公升港幣 HK\$/L	現金入油折扣 Cash Payment Discount		積分優惠 Bonus Points Discount			信用卡優惠 Credit Card Discount			禮品 Gift	其他 Others
			名稱 Name	折扣優惠 Discount	咭名稱 Card Name	折扣優惠 Discount	回贈 Rebate	咭名稱 Card Name	折扣優惠 Discount	回贈 Rebate		
<p>埃索Esso 埃克森美孚香港有限公司 ExxonMobil Hong Kong Limited</p> <p style="text-align: center;">熱線：3197 8188 Hotline: 3197 8188</p>												
無鉛汽油 Unleaded gasoline	1. Synergy Extra 汽油 Synergy Extra petrol	HK\$17.69	Smiles會員咭 (特別推廣) SMILES Card (Special Promotion)	每公升即減增至HK\$1.50 (淨價每公升HK\$16.19) + Smiles 積分 (客戶可於任何一間埃索 或東方石油油站申請及領 取Smiles咭) Instant discount increased to HK\$1.50/L (Net Price HK\$16.19/L) + Smiles points (Customers can apply and obtain Smiles Card at all Esso and Feoso stations)	Smiles會員咭 (基本會員優惠)	不適用 N/A	Smiles 會員每入1公升Synergy Extra 汽油可獲10 Smiles積 分。 以Smiles積分換取汽油金額 350 Smiles 積分 = HK\$10 1500 Smiles 積分 = HK\$50 2800 Smiles 積分 = HK\$100 7500 Smiles 積分 = HK\$300 以Smiles 積分在便利店購物 350 Smiles 積分 = HK\$10 以Smiles 積分兌換「亞洲萬里通」里數 3 Smiles 積分 = 1「亞洲萬里通」里數 以Smiles 積分兌換超級市場「易賞錢」積分 300 Smiles 積分 = 500 超級市場「易賞錢」積分 Customers can earn 10 Smiles Points for every litre of Synergy Extra petrol purchased. Fuel redemption with Smiles points 350 Smiles points = HK\$10 1500 Smiles points = HK\$50 2800 Smiles points = HK\$100 7500 Smiles points = HK\$300 Mart redemption with Smiles points 350 Smiles points = HK\$10 Conversion to Asia Miles with Smiles points 3 Smiles points = 1 Asia Miles Conversion to MoneyBack points with Smiles points 300 Smiles points = 500 MoneyBack points	中銀Esso萬事達 卡 (基本優惠) BOC Esso MasterCard (Base Program)	中銀Esso萬事達卡客戶以中銀Esso萬事達卡 於埃索簽賬入汽油，可與Smiles卡一併使用 ，並享有以下3項優惠： 優惠1：以信用卡月結單內的本地零售簽賬 總金額於Esso或東方石油油站入汽油簽賬的 所獲取的回贈比率： HK\$2000元或以下 = 1% HK\$2001元至HK\$3999 = 2% HK\$4000元以上 = 3% 優惠2：賺取Smiles積分 優惠3：賺取信用卡3倍簽賬積分 BOC Esso MasterCard cardholders can use their Smiles Cards at Esso when paying with a BOC Esso MasterCard to enjoy the following 3 offers: Offer 1: Depend on the total local retail transaction amount in a monthly billing statement cycle, customers can get a reward ratio of Esso or Feoso service station spending on filling the petrol: HK\$2000 or below = 1% HK\$2001 - HK\$3999 = 2% HK\$4000 or above = 3% Offer 2: Earning Smiles Points Offer 3: Earning BOC Esso MasterCard 3X Gift Points	不適用 N/A	不適用 N/A	2019年9月13及17日，Smiles會員可享每公升汽 油即減HK\$2.40優惠 + Smiles積分(基本優惠)。 Smiles members can enjoy instant petrol discount HK\$2.40/L + Smiles Points (Basic offers) on 13 & 17 September 2019. 由2019年8月16日至10月15日期間，Smiles會員 入Synergy汽油每滿HK\$350(折扣後並以單一 交易計)，可獲Smiles積分之餘，再額外賺取 「亞洲萬里通」里數獎賞。詳情及其他條款及細 則，請參閱埃索網站或向油站職員查詢。 From 16 August to 15 October 2019, Smiles members with every HK\$350 spend on Synergy petrol (after discount in a single transaction) can enjoy extra Asia Miles travel reward in addition to Smiles Points. For the details and other T&Cs, please visit Esso's website or make enquiries to station staff.
					Smiles會員咭 (特別推廣) SMILES Card (Special Promotion)							
無鉛汽油 Unleaded gasoline	2. Synergy Supreme + 特級汽油 Synergy Supreme + premium petrol	HK\$18.88	Smiles會員咭 (特別推廣) SMILES Card (Special Promotion)	每公升即減增至HK\$1.50 (淨價每公升HK\$17.38) + Smiles 積分 (客戶可於任何一間埃索 或東方石油油站申請及領 取Smiles咭) Instant discount increased to HK\$1.50/L (Net Price HK\$17.38/L) + Smiles points (Customers can apply and obtain Smiles Card at all Esso and Feoso stations)	Smiles會員咭 (基本會員優惠)	不適用 N/A	Smiles 會員每入1公升Synergy Supreme + 特級汽油可獲15 Smiles積分。 以Smiles積分換取汽油金額 350 Smiles 積分 = HK\$10 1500 Smiles 積分 = HK\$50 2800 Smiles 積分 = HK\$100 7500 Smiles 積分 = HK\$300 以Smiles 積分在便利店購物 350 Smiles 積分 = HK\$10 以Smiles 積分兌換「亞洲萬里通」里數 3 Smiles 積分 = 1「亞洲萬里通」里數 以Smiles 積分兌換超級市場「易賞錢」積分 300 Smiles 積分 = 500 超級市場「易賞錢」積分 Customers can earn 15 Smiles Points with every litre of Synergy Supreme + premium petrol purchased. Fuel redemption with Smiles points 350 Smiles points = HK\$10 1500 Smiles points = HK\$50 2800 Smiles points = HK\$100 7500 Smiles points = HK\$300 Mart redemption with Smiles points 350 Smiles points = HK\$10 Conversion to Asia Miles with Smiles points 3 Smiles points = 1 Asia Miles Conversion to MoneyBack points with Smiles points 300 Smiles points = 500 MoneyBack points	中銀Esso萬事達 卡 (基本優惠) BOC Esso MasterCard (Base Program)	中銀Esso萬事達卡客戶以中銀Esso萬事達卡 於埃索簽賬入汽油，可與Smiles咭一併使用 ，並享有以下3項優惠： 優惠1：以信用卡月結單內的本地零售簽賬 總金額於Esso或東方石油油站入汽油簽賬的 所獲取的回贈比率： HK\$2000元或以下 = 1% HK\$2001元至HK\$3999 = 2% HK\$4000元以上 = 3% 優惠2：賺取Smiles積分 優惠3：賺取信用卡3倍簽賬積分 BOC Esso MasterCard cardholders can use their Smiles Cards at Esso when paying with a BOC Esso MasterCard to enjoy the following 3 offers: Offer 1: Depend on the total local retail transaction amount in a monthly billing statement cycle, customers can get a reward ratio of Esso or Feoso service station spending on filling the petrol: HK\$2000 or below = 1% HK\$2001 - HK\$3999 = 2% HK\$4000 or above = 3% Offer 2: Earning Smiles Points Offer 3: Earning BOC Esso MasterCard 3X Gift Points	不適用 N/A		
					Smiles會員咭 (特別推廣) SMILES Card (Special Promotion)							每公升即減增至HK\$1.50(淨價每公升 HK\$17.38) + Smiles 積分 (客戶可於任何一間埃索或東方石油油站 申請及領取Smiles咭) Instant discount increased to HK\$1.50/L (Net Price HK\$17.38/L) + Smiles points (Customers can apply and obtain Smiles Card at all Esso and Feoso stations)

產品 Products	產品種類 Product Differentiation	零售價* Retail Price* 每公升港幣 HK\$/L	現金入油折扣 Cash Payment Discount		積分優惠 Bonus Points Discount			信用卡優惠 Credit Card Discount			禮品 Gift	其他 Others
			名稱 Name	折扣優惠 Discount	咭名稱 Card Name	折扣優惠 Discount	回贈 Rebate	咭名稱 Card Name	折扣優惠 Discount	回贈 Rebate		
埃索Esso 埃克森美孚香港有限公司 ExxonMobil Hong Kong Limited												
熱線：3197 8188 Hotline: 3197 8188												
柴油 Diesel	1. 先力柴油 Synergy Diesel	HK\$14.80	請致電3197 8188查詢詳情 所有現金及信用卡客戶均可享此折扣優惠 (中銀Esso萬事達卡除外，請參考中銀Esso萬事達卡優惠表) Please call 3197 8188 for details All cash and credit cards customers are eligible to this offer (Except BOC Esso MasterCard, please refer to the BOC Esso MasterCard offer table)	每公升即減HK\$2.50(淨價每公升 HK\$12.30) HK\$2.50/Ltr (Net Price HK\$12.30/L) discount	不適用 N/A	不適用 N/A	不適用 N/A	中銀Esso萬事達卡 BOC Esso MasterCard	不適用 N/A	不適用 N/A	不適用 N/A	不適用 N/A

* 零售價已包括燃油稅（無鉛汽油每公升\$6.06）在內。

* Retail prices inclusive of duties (duty on unleaded petrol : \$6.06/Litre).

最後更新日期：2019年9月18日

Last update: 2019-09-18

